



NACHRICHTENBLATT DER Gemeinde Umkirch

Ausgabe 40

Freitag, 16. Mai 2025

Nummer 20

*Ehrenamt trifft Bürgerinnen
& Bürger*

Wollen Sie wissen, was Umkirch alles zu bieten hat?
Sind Sie bereit, neue Talente und Interessen zu entdecken?
Haben Sie schon alle Möglichkeiten in Umkirch entdeckt?

Herzliche Einladung zum

Markt der Möglichkeiten

**Sonntag
18. Mai 2025
11-17 Uhr**

**Umkircher Vereine
& Organisationen**
laden ein in die & um die
Turn- und Festhalle Umkirch

Finanziert aus Landesmitteln, die der Landtag
Baden-Württemberg beschlossen hat.



Baden-Württemberg

MINISTERIUM FÜR SOZIALES, GESUNDHEIT UND INTEGRATION



QUARTIER 2030
Gemeinsam. Gestalten.



Das Förderprogramm »Quartiersimpulse« wird von
der Allianz für Beteiligung durchgeführt.



Umkircher
Vereinsgemeinschaft

*Weitere
Infos:*



[wir-in-umkirch.de/
markt-der-moeglichkeiten](http://wir-in-umkirch.de/markt-der-moeglichkeiten)

uvg@wir-in-umkirch.de



■ **Polizeiposten March-Buchheim,**
Hauptstr. 3 934293
Mo.-Fr. 7.30 - 12.00 Uhr + 13.30 - 16.30 Uhr,
zu den übrigen Zeiten:
■ **Polizeirevier Breisach,**
Müllheimerstr. 1 07667 9117-0

■ **Polizei** 110
■ **Feuerwehr** 112
Feuerwehrkommandant
Benedikt Tröscher 9477297
Feuerwehrgerätehaus 938619

■ **Bundeseinheitlicher Notruf**
- für Rettungsdienst 112
- für Krankentransport 0761/19222

■ **Universitäts-Kinderklinik, Freiburg**
Mathildenstr. 1, 79106 Frbg. 0761 27043000

■ **Gift Notruf Zentrale** 0761 19240

■ **Notdienst Wasserversorgung**
Umkirch GmbH 0800 2 767 767

■ **Strom & Gas -**
■ **Gemeindewerke Umkirch GmbH**
Kundenservice 505-404
24 h Bereitschafts- und Entstördienst
Verbundwarte badenova
(kostenlos) 0800 2767767

■ **Taxi Stern** 07641 1212
■ **Taxi Schätzle** 7397

■ **Rechtsanwalt-Notdienst** 0172 7451940
Rechtsberatung in unaufschiebbaren Straf-
und Zivilsachen.
Bereitschaftsdienst täglich 18.00 - 8.00 Uhr,
an Wochenenden/Feiertagen rund um die Uhr

■ **Recyclinghof, Rohrmatten 1** 7053
Öffnungszeiten:
Mittwoch 16.00 - 18.00 Uhr
Freitag 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 12.00 Uhr

■ **Grünschnittsammelstelle, Waltershoferstr.**
Öffnungszeiten:
Mittwoch 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 13.00 Uhr

■ **Ärztlicher Bereitschaftsdienst**
■ **Notfallpraxen: Allgemein-,**
■ **Kinder-, Augen- und HNO:**
(Anruf ist kostenlos) 116117

Öffnungszeiten Allgemeinpraxis:
Mo, Di, Do: 20.00-23.00 Uhr
Mi, Fr: 16.00-23.00 Uhr
Sa, So & Feiertage: 08.00-23.00 Uhr
■ **Sir-Hans-A.-Krebs-Straße 3, 79106 Freiburg**

Öffnungszeiten Kinderpraxis:
Mo, Di, Mi, Do: 19 - 22:30 Uhr,
Fr 16 - 22:30 Uhr,
Sa, So und Feiertage 8 - 22:30 Uhr.
■ **Breisacher Straße 62, 79104 Freiburg**

Öffnungszeiten Augenpraxis:
Sa, So & Feiertage: 08.00-18.00 Uhr
■ **Killianstr. 5, 79106 Freiburg**

■ **Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst**
0761 120 120 00

■ **Tierärztlicher**
■ **Notfalldienst** 0761 72266

■ **Apotheken**
Samstag, 17.05.2025:
Apotheke am Berliner Tor, Breisacher Str. 86,
79110 Freiburg, Tel.: 0761 - 88 89 58 00

Sonntag, 18.05.2025:
Adler-Apotheke in der March, Dorfstr. 1,
79232 March, Tel.: 07665 - 93 05 16

Montag, 19.05.2025:
Frida-Apotheke Stühlinger, Ferdinand-Weiß-Str. 119,
79106 Freiburg, Tel.: 0761 - 28 62 77

Dienstag, 20.05.2025:
Hornus-Apotheke Zähringen, Hornusstr. 20,
79108 Freiburg, Tel.: 0761 - 5 56 46 55

Mittwoch, 21.05.2025:
VitaVia Apotheke am Glashaus, Rieselfeldallee 39,
79111 Freiburg, Tel.: 0761 - 45 68 77 50

Donnerstag, 22.05.2025:
Bären-Apotheke im Breisgau-Center, St. Georgener Str. 2,
79111 Freiburg, Tel.: 0761 - 40 11 98 40

Freitag, 23.05.2025:
Sundgau-Apotheke, Sundgauallee 55,
79114 Freiburg, Tel.: 0761 - 8 58 89

Samstag, 24.05.2025:
St. Wendelin-Apotheke, Farbgasse 10,
79291 Merdingen, Tel.: 07668 - 58 12

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich um 08.30 Uhr

■ **Telefonseelsorge** 0800 1110111
vertraulich, anonym, kostenfrei, rund um die Uhr

■ **Caritasverband**
Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald
■ **Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwanger-**
■ **schaft, Geburt ...**
Ihre Familie braucht Unterstützung ?
Kontakt: 0761 8965-451
cv.familienpflege@caritas-bh.de
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de
■ **Integrationsfachdienst**
NEU: zentrale Telefon-Nr. 0711 25083-2800
E-Mail: info.freiburg@ifd.3in.de
www.ifd-bw.de
■ **Seniorenzentrum Max-Josef-Metzger-Haus**
Brugesstr. 34-38
79224 Umkirch
Kontakt: 07665 9685430
E-Mail: Max-Josef-Metzger-Haus@caritas-bh.de
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de

■ **Pflegestützpunkt**
■ **Breisgau-Hochschwarzwald**
An der alten Weberei 2
79206 Breisach 0761 2187-2976
lukas.ahrens@lkbh.de
www.lkbh.de/pflegestuertzpunkt

■ **Kirchliche Sozialstation**
■ **Nördlicher Breisgau e.V.**

Hauptstraße 22, 79224 Umkirch 07663 8969-220
Häusliche Alten- u. Krankenpflege -
Hauswirtschaftliche Versorgung
„Pflege für schwerstkranke und sterbende Menschen“
■ **Sprechstunde für Angehörige**
■ **von Menschen mit Demenz** 07663 8969-260
Tagespflege „Am Mühlbach“ 07663-8969-266
Hauptstraße 22, 79224 Umkirch

■ **Regio Pflegedienst Breisgau**

Regio Pflegedienst Breisgau
Pflegedienstleitung Frau Susanne Hohmann
Snewelinstraße 27
Telefon: 07665 9387500
www.regio-pflegedienst-breisgau.de

■ **Hospizgruppe Umkirch**
Begleitung von Schwerkranken, Sterbenden
und deren Angehörigen 0151 24125533

■ **AWO Seniorenwohnanlage**

„Am Herrenwädele“
und AWO Stützpunkt Umkirch
Hausleitung Frau Baumann
Tel.: 07665-942270, Fax: 07665-942271
email: wal-umkirch@awo-bhe.de
Snewelinstr. 27, 79224 Umkirch

■ **Selbstverantwortete Pflegewohn-**
■ **gruppe Haus am Mühlbach**

Hauptstraße 22 07663 8969 228
pflegewohngruppe-umkirch.de
verein@pflegewohngruppe-umkirch.de

■ **Deutsches Rotes Kreuz**

Ortsverein Umkirch
E-Mail: info@drk-umkirch.de
Homepage: www.drk-umkirch.de

■ Nachbarschaftshilfe und Hausnotruf für
kranke, ältere und behinderte Mitbürger
01709795762
0177 6387300

■ **DREISAM Sozialmedizinische**
■ **Pflegebetriebe gGmbH**

Zähringer Straße 46, 79108 Freiburg
Tel. 0761 38765-0, www.3sam.de
Ambulante Grund- und Behandlungspflege, Wundver-
sorgung, Palliativpflege, ambulante Nachtpflege, tour,
hauswirtschaftliche Versorgung, Alltagsbegleitung.

■ **Musikschule im Breisgau e.V.**
Jugend- und Erwachsenenbildung 0761 589891
Fax: 0761 589893, Vörsstetter Str. 3,
Postfach 1125, 79190 Gundelfingen

■ **Gemeindebücherei Umkirch**
Franz-Heitzler-Weg 8, 9373920
gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de
Di: 15-19 Uhr, Mi: 10-14 Uhr und 16-18 Uhr,
Do: 10-14 Uhr und 15-17 Uhr

■ **Friedhofsamt Umkirch**
Bei Sterbefällen an Wochenenden ist bei der Firma
Bestattungen Meier, Tel. 0171 9973213 und 07665
7982, für die Gemeinde ein Notfalldienst eingerichtet.
Die Anmeldung von Sterbefällen beim Standesamt
ist am nachfolgenden Werktag oder bei einem Be-
stattungsunternehmen vorzunehmen. Terminabspra-
chen für Bestattungen/Beisetzungen erfolgen jedoch
ausschließlich über Bestattungen Meier.

Herausgeber: Bürgermeisteramt • 79224 Umkirch
Telefon (07665) 505-0 • Telefax (07665) 505-39

Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Inhalt:
Bürgermeister Walter Laub

Öffnungszeiten des Rathauses: Montag - Donnerstag: 8.00 - 12.00 Uhr
Freitag: 7.30 - 12.30 Uhr
Dienstag: 14.00 - 16.00 Uhr
Mittwoch: 15.00 - 18.00 Uhr

E-Mail: nachrichtenblatt@umkirch.de • Internet: www.umkirch.de

Redaktionsschluss: Dienstag 12.00 Uhr

Für den Anzeigenteil/ Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG

Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach

Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40

E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de

Homepage: www.primo-stockach.de

Krabbelcafé
 Toddler café
 Кафе для малышей
 مقهى الأطفال الصغار

Donnerstag, 22. Mai
 9:30 - 11 Uhr | Rentamt, Hauptstraße 7, Umkirch




umkirch-erleben.de

Netzwerk für Generationen
 Baden-Württemberg Stiftung
 Gemeinde Umkirch
 Umkirch erleben

Bei Regenwetter:
 Hobbykünstler-Markt
 im Bürgersaal!

24. Mai // 10 – 14 Uhr

**Frühlings-Marktfest
 auf dem Gutshof**
 mit Hobbykünstler-Markt!

Leckere Marktwurst, feine Waffeln & Getränke vom
 Angelverein Umkirch. Frisches Obst, Gemüse, Blumen & Honig
 aus der Region. Frische Oliven, Antipasti & hochwertiges Olivenöl.
 Selbstgemachtes von kreativen Umkircher Hobbykünstlern.
 Interessante Informationen.
 12 Uhr Auftritt der Zumba-Kids.

Auf Ihren Besuch freuen sich Bianca Kappeler & Christa Rinklin

**Spielplatz-
 Check #2**



Umfrage läuft bis
30. Mai 2025

**Wir nehmen den
 Spielplatz am
 Mittelweg
 unter die Lupe!**



[kurzlinks.de/
 spielplatz-check](https://kurzlinks.de/spielplatz-check)

SAVE THE DATE!

30. JUNI

BLUTSPENDE UMKIRCH

 **DRK-ORTSVEREIN
 UMKIRCH**



Herzliche Glückwünsche zur Konfirmation

An diesem Wochenende feiern junge Christen unserer Evangelischen Kirchengemeinde ihre Konfirmation.

Wir freuen uns für:

- Marcel Horn
- Amelie Mörch
- Zoe Filtgen
- Pauline Tröscher
- Jaron Orth
- Lionel Morasch
- Lias Wehrle

Allen Konfirmandinnen und Konfirmanden gratuliere ich persönlich sowie im Namen der Gemeinde Umkirch herzlich. Möge für sie dieser Tag zu einem großen Freudentag werden.

Auch den Eltern und Familien wünsche ich, dass sie dieses feierliche Ereignis in schöner Erinnerung behalten.

Ihr

Walter Laub
Bürgermeister



Wie zähle ich die Radkilometer?

Mit der kostenfreien STADTRADELN-App können Teilnehmerinnen und Teilnehmer die geradelten Strecken via GPS tracken und direkt ihrem Team und ihrer Kommune gutschreiben. In der Ergebnisübersicht ist auf einen Blick erkenntlich, wo das Team und die Kommune stehen. Im Team-Chat können sich die Mitglieder zu gemeinsamen Touren verabreden oder sich gegenseitig anfeuern.

Also: Teams bilden, anmelden und losradeln!

Rückfragen gerne an Frau Angela Montanti im Hauptamt:
Telefon: 07665 50516; E-Mail: a.montanti@umkirch.de

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch



Ankündigung STADTRADELN

STADTRADELN in Umkirch: Ab 28.06.2025 bis zum 18.07.2025 für eine nachhaltige Zukunft in die Pedale treten!

Am **28.06.2025** startet das STADTRADELN in Umkirch. Drei Wochen lang heißt es dann: Kilometer sammeln, Teamgeist stärken und gemeinsam für mehr nachhaltige Mobilität, Klimaschutz und Gesundheit in die Pedale treten.

Ob zur Arbeit, zur Schule oder in der Freizeit – jeder Kilometer zählt! Zusätzliche Spannung erzeugt ein Wettbewerb im kleinen Rahmen: Unternehmen, Schulen, Vereine – alle können Unterteams bilden (zum Beispiel für Abteilungen oder Schulklassen) und innerhalb des Hauptteams gegeneinander antreten. Für Schulen gibt es auch dieses Jahr die Möglichkeit, sich für den Sonderwettbewerb Schulradeln anzumelden.

Wie melde ich mich an?

Wenn Sie mitradeln möchten, gehen Sie auf die Webseite www.stadtradeln.de/umkirch. Dort registrieren Sie sich einmalig und gründen entweder ein neues Team oder treten dem Team „Offenes Team – Umkirch“ bei. Anmelden können Sie sich unter dem Button „Hier registrieren“. Anschließend können Sie sich entweder neu registrieren oder Ihren Account vom vergangenen Jahr reaktivieren.



Ihre Meinung zählt!

Gemeinsam für einen lebendigen Umkircher Wochenmarkt



Nehmen Sie sich bitte 5 Minuten Zeit – und gestalten Sie mit uns den Umkircher Wochenmarkt der Zukunft! Uns liegt am Herzen, dass der Markt ein Ort ist, an dem Sie sich wohlfühlen, gerne verweilen und mit Freude einkaufen.

Ihre Wünsche und Ideen sind für uns besonders wertvoll.

1. Wie häufig besuchen Sie den aktuellen Wochenmarkt?

- ☐ wöchentlich
- ☐ 1–2 Mal im Monat
- ☐ selten oder nie

2. Gibt es Produkte, die Sie auf dem Wochenmarkt vermissen?

3. Was würde den Markt für Sie noch schöner und einladender machen?

(z. B. Sitzgelegenheiten, Musik, kleine Veranstaltungen, Kinderangebote...)

4. Welche Wochentage und Öffnungszeiten würden für Sie am besten passen?

(Mehrfachnennungen möglich)

- ☐ dienstags von 12:00 bis 17:00 Uhr
- ☐ mittwochs von 13:00 bis 18:00 Uhr
- ☐ freitags von 11:00 bis 16:00 Uhr
- ☐ samstags von 7:30 bis 12:30 Uhr (aktuell)
- ☐ eigener Vorschlag: _____

5. Gibt es Anbieter, die Sie besonders schätzen – oder wünschen Sie sich neue Gesichter und Angebote?

6. Was gefällt Ihnen am aktuellen Wochenmarkt – und was könnten wir noch besser machen?

Herzlichen Dank für Ihre Zeit und Ihre Anregungen!

Mit Ihrer Hilfe möchten wir den Umkircher Wochenmarkt zu einem noch lebendigeren Treffpunkt für alle Generationen machen.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

Die Umfrage bitte abtrennen
und im Rathaus abgeben
oder bis zum
25.05. online ausfüllen !



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Der Tag der Nachbarschaft

am **Freitag, den 23. Mai 2025**, ist ein bunter Aktionstag, der Nachbarinnen und Nachbarn den idealen Anlass bietet, sich kennenzulernen, Freundschaften zu schließen und das Miteinander zu feiern. Ob Kaffeeklatsch, Bastelnachmittag oder buntes Straßenfest – am Tag der Nachbarschaft finden Aktionen und Feste in ganz Deutschland statt. Auch in Umkirch?

Weniger Einsamkeit durch mehr Miteinander

Einsamkeit ist ein weit verbreitetes Phänomen: Laut dem Kompetenznetz Einsamkeit fühlt sich jede zehnte Person in Deutschland oft oder sehr oft einsam. Auch wenn wir beim Thema Einsamkeit oft an ältere Menschen denken, **betrifft Einsamkeit alle gesellschaftlichen Schichten** – egal ob jung oder alt, Stadt oder Land, neu in der Gegend oder alteingesessen.

Darum ist es umso wichtiger, der zunehmenden **Vereinsamung in unserer Gesellschaft entgegenzuwirken**. Ein starker sozialer Zusammenhalt sowie **Räume, in denen Menschen sich persönliche begegnen**, können Einsamkeit vorbeugen. Der **Tag der Nachbarschaft** ist ein solcher Begegnungsraum, der niedrigschwellig die Möglichkeit bietet, neue Menschen kennenzulernen und sich in der Nachbarschaft zu vernetzen.

Der Tag der Nachbarschaft soll dazu beitragen, durch lebendige Nachbarschaften unsere Gesellschaft zusammenzubringen und Isolation vorzubeugen. Denn: **Gemeinschaft fängt im Kleinen an. Mitmachen?**

Du möchtest dich auch für **mehr Miteinander in deiner Nachbarschaft** einsetzen? Lass Dich auf der Webseite des Tags der Nachbarschaft inspirieren: tagdernachbarschaft.com/de/foerdershop/aktionen-gegen-einsamkeit/

Oder komm am Sonntag beim Markt der Möglichkeiten am Stand der Quartiersimpulse vorbei. Hier bekommst Du Postkarten und Ideen für eine kleinere oder größere Aktion in deiner Nachbarschaft!

Um 15:30 Uhr wird hier außerdem die BGV Generalvertretung in Umkirch einen kostenlosen Input zum Versicherungsschutz bei Nachbarschaftshocks geben:

Gemeinsam feiern, sorglos genießen: Versicherungsschutz für Nachbarschaftshocks

Nachbarschaftshocks sind eine wunderbare Gelegenheit, um die Gemeinschaft zu stärken und gemeinsam schöne Stunden zu verbringen. Doch was passiert, wenn es zu unerwarteten Zwischenfällen kommt? In diesem Vortrag informiert Stephan Vonderstraß über wichtige Aspekte bei Nachbarschaftshocks. Erfahren Sie, wie Sie sich und Ihre Nachbarn optimal absichern können. Nach einem kurzen Input können individuelle Fragen gestellt werden.

Melde auch gern deine Aktion auf der Webseite des Tags der Nachbarschaft: tagdernachbarschaft.com/de/aktion-anmelden/ Den Tag der Nachbarschaft veranstalten wir im Rahmen der Quartiersimpulse. Das Förderprogramm "Quartiersimpulse" der Allianz für Beteiligung und des Ministeriums für Soziales, Gesundheit und Integration ist Teil der Landesstrategie "Quartier 2030 - Gemeinsam. Gestalten." und wird finanziert aus Landesmitteln, die der Landtag Baden-Württemberg beschlossen hat.



Gemeinde Umkirch
Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald



Starte mit uns in die Zukunft!

Die Gemeinde Umkirch sucht **ab September 2025** für die Naturgruppe „Sonnewirbele“ der KiTa im KinderBildungs-Zentrum Umkirch mehrere

Erzieher/innen bzw. pädagogische Fachkräfte

(Flexible Arbeitszeiten bis zu 100%, unbefristet)

Was dich erwartet:

- Eine spannende und erfüllende Aufgabe, bei der du die Entwicklung von drei- bis sechsjährigen Kindern auf unserem einzigartigen Naturplatz von 7:30 Uhr bis 13:30 Uhr begleiten und fördern kannst.
- Du bringst deine Kreativität und Leidenschaft in die Weiterentwicklung und Umsetzung unseres innovativen, gruppenpädagogischen Konzepts ein.
- Du gestaltest aktiv den Schwerpunkt „Ackerbau“ und förderst Nachhaltigkeit und Umweltbewusstsein bei den Kindern.
- Du planst und führst naturpädagogische Projekte durch, die Kinder begeistern und zur Entfaltung ihrer Talente anregen.
- Du reflektierst deine Arbeit und trägst zur kontinuierlichen Weiterentwicklung unseres Konzepts bei.
- Du arbeitest eng mit den Eltern zusammen und gestaltest Gespräche und Veranstaltungen, die eine wertvolle Partnerschaft für das Wohl der Kinder schaffen.

Was wir uns von dir wünschen:

- Eine abgeschlossene Ausbildung oder ein Studium gemäß § 7 KiTaG, gerne ergänzt durch eine Zusatzausbildung in Natur- und Waldpädagogik.
- Eine leidenschaftliche Verbundenheit zur Natur und die Freude, Kinder in einer naturnahen Umgebung zu fördern.
- Kreativität, Engagement und die Bereitschaft, Verantwortung zu übernehmen.
- Teamgeist, Kommunikationsfähigkeit und eine offene, wertschätzende Haltung gegenüber Kindern und Eltern.

Was wir dir bieten:

- Eine attraktive Vergütung nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).
- Einen abwechslungsreichen, kreativen Arbeitsplatz mitten in der Natur und einem motivierten, dynamischen Team.
- Unterstützung durch unseren Partner AckerRacker im Bereich „Ackerbau“ und Raum für deine eigenen Ideen.
- Flexible Arbeitszeiten und ein gesundes Arbeitsumfeld, das dir eine gute Work-Life-Balance ermöglicht.
- Teilnahme am Gesundheitsprogramm Hansefit sowie die Möglichkeit eines JobRads für mehr Mobilität und Gesundheit.

Bereit für eine neue Herausforderung? Dann werde Teil unseres Teams und hilf uns, eine inspirierende Zukunft für Kinder und Natur zu gestalten!

Sende deine Bewerbung bis spätestens **Freitag, 27. Juni 2025**, an die Gemeindeverwaltung Umkirch, Vinzenz-Krampf-Weg 1, 79224 Umkirch oder per E-Mail an KIZBewerbung@umkirch.de.

Für weitere Informationen stehen dir Frau Tanja Kraus (KiTa-Leitung) unter der Telefonnummer **07665/9373922** gerne zur Verfügung.

Halbseitige Sperrung in der Straße „Am Gansacker“

Aufgrund von Aufgrabungsarbeiten kommt es voraussichtlich vom **12.05.2025** bis zum **06.06.2025** im Bereich der Straße „Am Gansacker 7“ zur Teilsperre der Straße.

Die Arbeiten werden unter Aufrechterhaltung des Fahrbahnverkehrs bei halbseitiger Verkehrsführung durchgeführt. Der Fußgängerverkehr wird verkehrssicher aufrechterhalten.

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch



Bau-Infobox



Projekt:	Aktuelle Phase/Maßnahme:
Park und Grünanlagen	- Vorbeugende Behandlung gegen den Eichenprozessionsspinner abgeschlossen - Baumscheibenpflege Mühlematten abgeschlossen - aktuell wird die Bewässerung der Park- und Grünanlagen durchgeführt - Platzierung der Geranien sowie Petunien im Ortskern abgeschlossen
Projekt:	Aktuelle Phase/Maßnahme:
Technischer Dienst	- Montage der neuen Basketballkörbe auf dem Basketballplatz abgeschlossen - Risse auf dem Basketballplatz wurden repariert - Sandauffüllung und Reinigung auf den gesamten Spielplätzen abgeschlossen



ABFALLBESEITIGUNG

Montag, 19.05.2025

Papiertonne

Samstag, 24.05.2025
13:00 - 16:00 Uhr

Schadstoffsammlung

SPERRMÜLLBÖRSE

Im Nachrichtenblatt werden gut erhaltene, noch gebrauchsfähige Gegenstände veröffentlicht. Wer etwas über die Sperrmüllbörse zu verschenken hat, kann dies der Gemeindeverwaltung vor dem Redaktionsschluss (Dienstag 12.00 Uhr) gerne mitteilen.
Vielen Dank.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

nachrichtenblatt@umkirch.de



Gemeinde
Bücherei
Umkirch

Öffnungszeiten der Gemeindebücherei Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 8, 79224 Umkirch, Tel.: 07665 / 93739-20
e-mail: Gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de
<https://www.umkirch.de/de/Leben-in-Umkirch/Freizeit-und-Kultur/Buecherei>

Dienstag	15.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	10.00 - 14.00 & 16.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag	10.00 - 14.00 & 15.00 - 17.00 Uhr

In den Schulferien:

Dienstag	15.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	15.00 - 19.00 Uhr



Kinder- und Jugendzentrum Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 4, 79224 Umkirch
Ansprechpartner: Jan Stapperferne und Janosch Krug
E-Mail: jugendzentrum@umkirch.de
Facebook: Juze Umkirch
Tel. 07665 972431; Handy 0151 58868287

Öffnungszeiten Juze

	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag
14.00					
15.00			14.30-16.00 GTS		
16.00					JG & MG 14.30-17.30
17.00	15.00-20.00	15.00-20.00	17.00-18.00	15.00-20.00	
18.00	Offener Treff	Offener Treff	Beratung	Offener Treff	
19.00	Jugendliche	Jugendliche		Kinder	
20.00			18.00-20.00 Offener Treff		18.00-20.00 Offener Treff
21.00			Jugendliche		Jugendliche



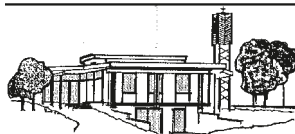
GRUNDSCHULE UMKIRCH

Unter der Überschrift „Wir Klimafüchse – gemeinsam sind wir schlau!“ durften die Klassen 1a, 1b und 1c Anfang Mai an einem dreistündigen waldpädagogischen Programm teilnehmen. Gemeinsam mit der Natur- und Wildnispädagogin Sylvia Ahlheim schlüpfen die Kinder in die Rolle von Füchsen und erkundeten als solche spielerisch und eigeninitiativ die Herausforderungen durch Klimaveränderungen, mit denen Füchse weltweit konfrontiert sind. Mithilfe szenischer, kreativer Methoden und anschaulichem Material gelang es, den Kindern einen einfachen Zugang zum Themengebiet Klimawandel zu geben. Daraus leitetet die Kinder gemeinsam mit Frau Ahlheim Ideen für eigenes klimafreundliches Handeln als Schulklasse oder in der Familie ab.

Tolle erlebnispädagogische und teambildende Spiele unterstützten die Kinder dabei, sich in die Rolle von Tieren im Wald hineinzusetzen und sorgten für viel Bewegung und Spaß! Zum Abschluss durften die Kinder noch tolle Fuchsmasken basteln. Eine rundum gelungene und wichtige Aktion: Danke an Sylvia für den Besuch des Waldmobils!



Evangelische Kirchengemeinde



Binkeweg 14 • 79224 Umkirch
Tel.: 07665 / 97 21 03
Internet: www.ekiu.de
e-Mail: umkirch@kbz.ekiba.de

Öffnungszeiten des Pfarramtes umkirch@kbz.ekiba.de

Mittwoch 14 – 16 Uhr

Donnerstag 9 – 12 Uhr

Diakonin Friederike Schilka: mobil: 0157 54138232

Mail: friederike.schilka@kbz.ekiba.de

Pfarrer Christian Lepper: Tel: 972103 Mobil: 0171 5570511

Mail: christian.lepper@ekiba.de

Samstag, 17. Mai:

11.00 Uhr Taufe Moritz Driewer, Evang. Gemeindezentrum, Umkirch

18.00 Uhr Konfirmanden-Abendmahl, Martin-Luther-Kirche, Hugstetten

Sonntag, 18. Mai:

10.00 Uhr Festgottesdienst zur Konfirmation, Diakonin Friederike Schilka, Evang. Gemeindezentrum, Umkirch

Wir feiern Konfirmation

Wir freuen uns, dass aus unserer Gemeinde 8 Jugendliche konfirmiert werden:

Filtgen Zoe, Horn Marcel, Mörch Amelie, Morasch Lionel, Orth Jaron, Schnaider Noelle, Tröscher Pauline, Wehrle Lias

Die Konfirmation findet am **18. Mai um 10 Uhr im Evangelischen Gemeindezentrum in Umkirch** statt. Am Vorabend (17. Mai) um 18 Uhr feiern wir in der **Martin-Luther-Kirche Hugstetten das Konfi-Abendmahl**.

Donnerstag, 22. Mai:

18-20.30 h Heaventeens (14-18 Jahr), Evang. Gemeindezentrum, Umkirch

Freitag, 23. Mai:

18.30 Uhr Abendsegen & Aperó, Evang. Gemeindezentrum, March



caritas

Seniorenzentrum Max-Josef-Metzger-Haus Umkirch

Wir suchen bezahlbaren Wohnraum für unsere Mitarbeitenden in Pflege & Verwaltung (1-3 Zimmer), gerne WG-geeignet und mit guter Anbindung an öffentliche Verkehrsmittel.

Wir freuen uns über Informationen unter:

Frau Lisa Eschmann-Hansky, Alois-Eckert-Str. 6,
79111 Freiburg im Breisgau

@ lisa.eschmann-hansky@caritas-bh.de

☎ 07618965-476



Caritasverband

**Breisgau
Hochschwarzwald**

Abendsegen & Apéro

Wir laden ein zu Musik und
Gespräch, Getränken und
Knabbereien

Freitags, ab 18:30 Uhr

23.05. March - Buchheim

Ev. Gemeindezentrum

26.09. Umkirch

Ev. Gemeindezentrum

Eine Veranstaltung der
Ev. Kirchengemeinden March und Umkirch

„Abendsegen und Apéro“ - Wochenausklang für Leib und Seele

Die Evangelischen Kirchengemeinden March und Umkirch laden Sie herzlich ein zu „Abendsegen und Apéro“, unserer neuen Veranstaltung zum Ausklang der Arbeitswoche mit Musik und Gespräch, Getränken und Knabberereien. Sie findet zum ersten Mal am **Freitag, 23.05. um 18.30 Uhr im Evangelischen Gemeindezentrum in March-Buchheim** statt. Für Umkirch können Sie sich schon einmal den 26.09. um 18.30 Uhr im Evangelischen Gemeindezentrum, Binkeweg 14 vormerken. Bei schönem Wetter treffen wir uns jeweils im Garten.

Sonntag, 25. Mai:

10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe von Leon Büchner, Pfarrer Christian Lepper Dachswanger Mühle, Umkirch

Veranstaltungen in unserer Nachbargemeinde March:

Sonntag, 25. Mai:

18.00 Uhr Kreuz & Quer: **Handwerkskunst, Zaubertrick, Innerlichkeit, Teufelswerk?**

Der Klavierabend mit Fabian Luchterhandt entführt uns anhand von Musikbeispielen von **Bach, Schumann, Chopin** und **Liszt** in die Improvisationsgeschichten des 18. und 19. Jahrhunderts Bürgerhaus, March-Buchheim

Wochenspruch

Singet dem Herrn ein neues Lied, denn er tut Wunder.
Psalm 98,1

Ihr Pfarrer Christian Lepper, Gemeindediakonin Friederike Schilka und der Kirchengemeinderat.

Römisch-Katholische Kirchengemeinde March-Gottenheim

Engelgasse 25, 79232 March-Hugstetten
Tel. 07665 425300
info@kath-MarGot.de
www.kath-MarGot.de



GOTTESDIENSTE VOM 17.05. BIS 25.05.2025

Samstag, 17.05.

07.00 Uhr St. Alban, Bötzingen
Eucharistiefeier
16.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Ökumenischer Gottesdienst
18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen
Vorabendgottesdienst zum Patrozinium

Sonntag, 18.05. 5. Sonntag der Osterzeit

09.00 Uhr St. Stephan, Gottenheim
Eucharistiefeier
10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Eucharistiefeier
18.00 Uhr Dreifaltigkeitskapelle, Neuershausen
Maiandacht
18.30 Uhr St. Jakobus, Eichstetten
Camino - junge Gottesdienste in Jakobus Wortgottesfeier für Liebende musikalisch mitgestaltet von den Goldkehlchen

Montag, 19.05.

18.30 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen
Eucharistiefeier

Dienstag, 20.05.

07.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Laudes - das Morgengebet der Kirche
18.30 Uhr St. Alban, Bötzingen
Eucharistiefeier
18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen
Eucharistiefeier

Mittwoch, 21.05.

07.00 Uhr Haus Inigo, Bötzingen
Gebet in Stille
09.00 Uhr Gottenheim, Gemeindehaus, Gottenheim
Eucharistiefeier
18.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Eucharistiefeier fällt aus!

Donnerstag, 22.05.

16.00 Uhr Seniorenzentrum, March
Ökumenischer Gottesdienst

Evangelischer Kirchenbezirk Breisgau-Hochschwarzwald

BEZIRKSKIRCHENTAG

Sonntag 25.5.25

Bad Krozingen Kurpark + Kurhaus

9:30-18:00 Uhr

SAMUEL KOCH live dabei!



ekbh.de



Bezirkskirchentag 2025

Sonntag, 25. Mai: BEZIRKSKIRCHENTAG in Bad Krozingen Programm:

- 9.30 Uhr Ankommen im Kurpark, Bad Krozingen
- 10.30 Uhr Gottesdienst am Musikpavillon, Predigt*: SAMUEL KOCH Kindergottesdienst im Zirkuszelt
- 12.00 bis 16.30 Uhr Markt der Möglichkeiten mit vielfältigen Angeboten
- 13.30 Uhr Vortrag* von SAMUEL KOCH im Kurhaus, großer Saal
- 12.00 bis 17.30 Uhr Workshops
- 17.30 Uhr Gemeinsamer Abschluss

Diverse Foodtrucks und Speisen im Kurhaus

Anfahrt zum Bezirkskirchentag: Zug oder Gottesdienstbus
Abfahrt am Hugstetter Bahnhof um 9.21 Uhr, Ankunft in Bad Krozingen um 9.55 Uhr (mit einem Umstieg in Freiburg)
Der Fußweg vom Bahnhof Bad Krozingen zum Kurpark beträgt nur 5 Minuten.

Alternativ fährt unser Gottesdienstbus zum Bezirkskirchentag – dafür bitten wir um Anmeldung bei Pfarrerin Trautmann Tel. 1721 (marika.trautmann@kbz.ekiba.de) bis Mittwoch, 21.05.25!!!

Er startet in March und macht einem Zwischenstopp in Umkirch am Evang. Gemeindezentrum. Der Bus fährt um 9 und um 10 Uhr.

- 18.30 Uhr St. Georg, Buchheim
Eucharistiefeier
- 20.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Zur Ruhe kommen - Zeit der Stille - Andacht
- 21.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Komplet - das Nachtgebet der Kirche

Freitag, 23.05.

- 09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch
Eucharistiefeier
- 18.00 Uhr St. Pankratius, Holzhausen
Maiandacht der kfd-Holzhausen

Samstag, 24.05.

- 07.00 Uhr St. Alban, Bötzingen
Eucharistiefeier
- 18.30 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch
Vorabendgottesdienst mit Einführung der neuen Ministrant*innen

Sonntag, 25.05. Rogatesonntag 6. Sonntag der Osterzeit

- 09.00 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen
Eucharistiefeier
- 10.00 Uhr St. Georg, Buchheim
Kinderkirche
- 10.15 Uhr St. Jakobus, Eichstetten
Ökumenischer Gottesdienst in der Festhalle anlässlich dem Jubiläum 125 Jahre Musikverein Eichstetten
- 10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten
Eucharistiefeier
- 18.00 Uhr St. Alban, Bötzingen
Maiandacht fällt aus!
- 18.00 Uhr St. Stephan, Gottenheim
Maiandacht in den Reben beim Bildstöckle "Madonna im Weinberg", mitgestaltet vom Kirchenchor - bei Regen in der Kirche St. Stephan
- 18.30 Uhr St. Laurentius, Bötzingen
Eucharistiefeier

VERGELT'S GOTT!

Letzte Woche haben wir mehrere Spenden erhalten: Kaffee von Piú Caffé aus Hugstetten, Salamis von der Firma Kramer GmbH Schwarzwälder Wurstspezialitäten Umkirch, sowie Lebensmittel und Säfte vom Kosova Market aus Freiburg. Wir freuen uns riesig und sagen Dankeschön! **Die Lebensmittelausgabe ist weiterhin immer mittwochs von 12 bis 13:30 Uhr in der Katholischen Kirche St. Gallus in March-Hugstetten, Engalgasse 25.** Für das herz&hand-Team: Astrid Siegel, Tel. 07665/3777 oder E-Mail siegel-march@t-online.de

EINLADUNG TREFFPUNKT A (Alleinlebend, Alltägliches, Austausch)

Herzliche Einladung zum Treffen am **Mittwoch, 21. Mai 2025, 18 Uhr, im Bernhardussaal in Neuershausen.** Wir beginnen mit dem gemeinsamen Abendessen. Anschließend wollen wir in geselliger Runde mit Denk- und Ratespielen unsere geistige Fitness trainieren. Auch Gespräch und Austausch sollen nicht zu kurz kommen. **Wir freuen uns auf heitere Stunden mit Euch!** Monika Kretsch, Mechthild Rühle, Astrid Siegel, Brigitte Thanner

**Ökumenischer Seniorenkreis**

Umkirch • Hauptstraße 7 • Telefon: 07665/972288
In Zusammenarbeit zwischen der Evang. Kirchengemeinde und der Kath. Kirchengemeinde Umkirch

Kaffeestube am Montag, 19. Mai 2025 ab 15 Uhr im
Seniorentreff, Hauptstr. 7 (Eingang vom Gutshof)



AUS DEN VEREINEN

**Umkirch erleben****Einladung Café-Eröffnung**

Seit Februar findet **jeden Freitag ab 15 Uhr** 's Café im Umkircher Rentamt statt. Mehr als 20 Engagierte leiten im Wechsel das Begegnungscafé und sorgen mit Kaffee, Tee und selbstgebackenen Kuchen für das leibliche Wohl der Gäste.

Nachdem die ersten Wochen gut angelaufen sind, wird es Zeit für eine offizielle Eröffnung – dazu wollen wir den „Tag der Nachbarschaft“ nutzen und laden daher herzlich am **Freitag, 23. Mai von 15 Uhr bis 17:30 Uhr** zur Eröffnungsfeier ein.

Dort erwarten die Gäste wie jeden Freitag „Kaffeeplausch und Spiele“, also angenehme Gespräche bei einem guten Stück Kuchen und Gesellschaftsspielen für alle Altersgruppen. Außerdem gibt es passend zum Aktionstag eine Postkartenaktion und Samentüten, um die eigene Nachbarschaft zum Blühen zu bringen! umkirch-erleben.de/s-cafe/

's Café

Kaffeeplausch & Spiele
Coffee party and games



freitags, 15-17 Uhr

Rentamt
Hauptstraße 7, Umkirch

**Alle sind herzlich eingeladen!**

Von allen, für alle:

Wir freuen uns über Kuchen für's Buffet!



Miteinander
für Begegnung!



umkirch-erleben.de

Kette & Kuchen

Fahrrad-Reparaturcafé
Bike Kitchen

ورشة عمل المساعدة الذاتية للدراجات الهوائية

Мастерская самопомощи для велосипедистов

**Kette & Kuchen - Fahrrad-Reparaturcafé am 18. Mai**

Ausnahmsweise gibt es an diesem Wochenende am **Sonntag** Tipps und Tricks, um am eigenen Fahrrad zu schrauben (nicht am Samstag!). „Kette & Kuchen“ öffnet die Fahrrad-Selbsthilfswerkstatt auf dem **Markt der Möglichkeiten!** Alle, denen das technische Know-How fehlt, um kleine Probleme am Fahrrad selbst zu beheben, können dort mit Unterstützung selbst aktiv werden!

Bewegter Stammtisch



Austausch, Netzwerken & entspannter Abendspaziergang

Moving get-together

نقل طاولة النظميين

Передвижной стол для постоянных клиентов

Bewegter Stammtisch – Austausch, Netzwerken & entspannter Abendspaziergang

Alles neu macht der Mai - und so findet sich **ab dem 21. Mai** auch ein neues Angebot in unserem Portfolio:

Du bist zwischen 25 und 50 Jahre alt und möchtest den Tag entspannt und aktiv ausklingen lassen? Dann mach mit bei unserem „Bewegten Stammtisch“!

Jeden Mittwoch um 19 Uhr treffen wir uns am Brunnen am Gutshof zu einem ca. einstündigen Spaziergang – ganz ohne Stress, aber mit viel Raum für gute Gespräche, neue Kontakte und frische Luft. Ob zum Netzwerken, Austauschen oder einfach Abschalten: Der Aktive Stammtisch verbindet Bewegung mit Gemeinschaft.

Mach mit, komm in Bewegung – und lerne nette Leute aus deiner Umgebung kennen!

umkirch-erleben.de/bewegter-stammtisch/

Kontakt über die Signal-Gruppe



Hier geht es
direkt zur
Signal-Gruppe!

1. Markt der Möglichkeiten

Sonntag, 18. Mai 2025, 11-17 Uhr, in der & um die Turn- und Festhalle

Freut Euch u. a. auf leckeres Biryani vom Suppentopf-Team, reparierte Fahrräder vom Kette & Kuchen-Team sowie zwei Kamishibai-Erzähltheater-Vorstellungen um **11:10 Uhr** und **13:10 Uhr** vom Bilderbuchkino-Team!

wir-in-umkirch.de/markt-der-moeglichkeiten/



Musikverein Umkirch

Markt der Möglichkeiten

Beim "Markt der Möglichkeiten" am **Sonntag, 18. Mai 2025**, ist der Musikverein natürlich auch mit dabei:

Unsere verschiedenen Gruppierungen der Jugend - Blockflöten, JUKA-Kids und JUKA - werden sich musikalisch vorstellen. Außerdem wird für alle interessierten Kinder - und Erwachsenen - ein Instrumentenschuppen angeboten, durchgehend betreut von aktiven Musikern am unserem Info-Stand.

Wir freuen uns, die vielfältigen Möglichkeiten im Musikverein Umkirch vorzustellen und mit zahlreichen Gästen ins Gespräch zu kommen!

Ihr MVU



Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch

info@drk-umkirch.de

www.drk-umkirch.de

Seniorengymnastik

montags 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8565 u. 6225
mittwochs 10.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 99445

Gedächtnistraining

dienstags 10.00 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8849
(nur mit Voranmeldung)

Bewegungstreff im Freien

donnerstags 16.30 Uhr Gutshof 99445 u. 7468

Fahrrad fahren

donnerstags 17.00 Uhr Gutshof 7468 u. 6347
(nur mit Voranmeldung)

Tanzkreis ab 50

freitags 9.30 Uhr, Bürgersaal 0761/445464

Kette & Kuchen

Das Reparaturcafé für fast alles
The repair café for almost everything
مقهى الإصلاح لكل شيء تقريباً

Кафе для ремонта практически всего



Aus dem Fahrrad-Reparaturcafé wird das „Reparaturcafé für fast alles“

Unsere Fahrradselbsthilfewerkstatt „Kette & Kuchen“ läuft seit einem Jahr erfolgreich. Nun wollen wir im nächsten Bereich einen Beitrag zur Nachhaltigkeit leisten: Jeden dritten Samstag im Monat soll im Rahmen von „Kette & Kuchen“ nun auch ein Reparaturcafé für Elektro- und mechanische Kleingeräte stattfinden. Ganz nach dem Motto „Das Reparaturcafé für fast alles“ suchen wir Engagierte, die Lust haben, ehrenamtlich **Elektro- und mechanische Kleingeräte** (oder auch ganz etwas anderes?) zu reparieren. Werkzeug wird unser Verein zur Verfügung stellen, ebenso Formulare, um die Reparatur zu dokumentieren und die Reparatuere und Reparateurinnen rechtlich abzusichern.

Hast du Lust, dich zu engagieren? Am **18. Mai** werden wir im Rahmen des Markts der Möglichkeiten von **11 bis 17 Uhr** mit „Kette & Kuchen“ auf dem Schulhof sein - komm gern vorbei und sprich uns an!

Kabel und Fahrradschläuche sind nicht deins, aber du würdest das Projekt trotzdem gerne unterstützen? Wir freuen uns auch über ein bis zwei verantwortliche Gastgeber*innen, die die **Gäste in Empfang nehmen** und **Kaffee kochen**.

umkirch-erleben.de/kette-kuchen/



Akkordeon Spielring Umkirch / Gottenheim e. V.

Herzliche Einladung zum KONZERT IN DER KIRCHE

Bekannte Melodien und mitreißende Akkordeonklänge

Freuen Sie sich am **Samstag, 17. Mai 2025**, um **19:30 Uhr** in der **Kirche St. Stephan in Gottenheim** auf ein musikalisches Erlebnis, wenn der Akkordeonspielring Umkirch/Gottenheim die Kirche mit Leben und Klang erfüllt.

Bekannte Melodien und flotte Rhythmen sorgen für beste Unterhaltung, sodass für jeden Geschmack etwas Passendes dabei ist. Im Anschluss an das Konzert laden wir Sie herzlich ein, den Abend bei einem Getränk und einer kleinen Stärkung ausklingen zu lassen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Ihr Akkordeonspielring Umkirch/Gottenheim

PS: Weitere Infos finden Sie auch auf unserer Website:

www.asug.net

KONZERT IN DER KIRCHE



SAMSTAG, 17. MAI
19:30 Uhr

Kirche St. Stephan
Gottenheim

Nach dem Konzert
Bewirtung vor der Kirche

EINTRITT FREI

Musikalische Gesamtleitung:
Petra Krumm



Es stehen zwei Samstage zur Verfügung, Treffpunkt Parkplatz der Gartenanlage.

14.06.2025 14-16 Uhr

05.07.2025 14-16 Uhr

Kühle Getränke stehen für euch bereit.

Es grüßt euch

Euer Vorstandsteam



Schwimmverein Neptun Breisgau e.V.

Der SVNB sagt: Danke Jörg!

Am vergangenen Freitag, den 9. Mai, hat der Schwimmverein Neptun Breisgau e.V. (SVNB) seine diesjährige Jahreshauptversammlung abgehalten. Neben den üblichen Berichten des Vorstands und der Kassenprüfung sowie den Vorstandswahlen war bei dieser Mitgliederversammlung die Verabschiedung eines langjährigen Wegbegleiters des Vereins zentraler Tagesordnungspunkt: Jörg Kandzia, bisher noch 2. Beisitzer im Vorstand des SVNB trat nicht mehr zur Wahl an. Damit verabschiedete sich Jörg Kandzia nach über 26 Jahren im Vorstand und davon 10 Jahre als 1. Vorsitzender des Vereins! Hierfür wurde Herr Kandzia nicht nur von der aktuellen 1. Vorsitzenden Verena Pfeifer und durch die Laudatio von Sportwart Christian Lewandowski gebührend geehrt. Auch die Vizepräsidentin des Badischen Schwimm-Verbandes (bsv), Frau Ulrike Maier, ließ es sich nicht nehmen, persönlich ihren Dank und den des bsv-Vorstandes für die langjährige Vorstandarbeit und die gute Zusammenarbeit zu überbringen, sowie Herr Kandzia die Ehrenurkunde des bsv und die Ehrennadel in Gold zu verleihen. Jörg Kandzia war auch lange Jahre als Mitglied des Umkircher Gemeinderates sowie als Sprecher der Umkircher Vereinsgemeinschaft für die Gemeinde engagiert.

Den Berichten des Vorstandes war darüber hinaus zu entnehmen, dass sich nach den turbulenten Jahren mit Pandemie, Badschließung und Neuaufstellung als Freiburger Verein die grundsätzliche Aufstellung des Vereins Raum für neue, weiterführende Initiativen bietet. So ist der SVNB als einer von drei badischen Stellen durch den Badischen Behindertensport-Verband und den bsv als Inklusiver Schwimm-Stützpunkt zertifiziert worden. Auch ist der Verein bei dem von Badischem Sportbund und SC Freiburg ins Leben gerufenen Aktion „Schutzschild für den Verein“ dabei, um das Präventions- und Schutzkonzept gegen Gewalt auf ein höheres Niveau zu bringen.

Der Vorstand des SVNB



Ulrike Maier (r.), Vizepräsidentin des Badischen Schwimm-Verbandes, überreicht Ehrenurkunde und Ehrennadel in Gold an das scheidende, langjährige SVNB-Vorstandsmitglied Jörg Kandzia.



Verein der Gartenfreunde Umkirch e.V.

Liebe Gartenfreunde und Pächter,

der Sommer steht schon vor der Tür.

Viele von euch sind fleißig am säen und bepflanzen der Gärten für eine hoffentlich ertragreiche Saison.

Aber auch wir benötigen dringend eure Hilfe!

Eine Aktualisierung eurer Stammdaten ist zwingend notwendig, dies betrifft alle!



Judosportzentrum Umkirch

Trainingszeiten

Judo (ab 12 Jahre):

Montag & Freitag

19.00 - 20.30 Uhr

Trainer: Dietmar Meiser & Fredy Herz

Kinder Judo (5 bis 8 Jahre):

Donnerstag von 16.45 – 17.45 Uhr

Anfänger

Trainerteam: Nancy Herz

Kinder Judo (7 bis 14 Jahre):

Donnerstag 18.00 – 19.30 Uhr Anfänger und Fortgeschrittene

Trainerteam: Nancy und Fredy Herz

Aerobic All-Level (ab 12 Jahre):

Freitag & Montag 18.00 – 18.50 Uhr

Trainerin: Nancy Herz

Ansprechpartner des JSC Umkirch:

Cheftrainer: Fredy Herz, Tel.: 07665-6374, E-Mail: fredyherz@bair-bi.de

Vorsitzende: Caroline Neuwöhner, Tel.: 07665-9689425, E-Mail: clacord@web.de



Kleintierzuchtverein C 192 Umkirch 1920 e.V.

Der Kleintierzuchtverein C192 Umkirch 1920 e.V. sagt Danke

Der Kleintierzuchtverein möchte sich besonders bedanken bei:

- den Umkircher Bürgerinnen und Bürgern sowie Freunde des Kleintierzuchtverein die am Wochenende unser Bibilisfest mit Rammlerhock in unserer Gemeinschaftszuchanlage besucht haben.
- ebenso ein großer Dank an die ganze Mannschaft die an allen Tagen vor und während des Festes tatkräftig mitgeholfen hat.
- ein Besonderer Dank geht an die Mütter die am Muttertag bei uns gearbeitet haben.
- an alle Bäckerinnen und Bäcker für die reichhaltige und abwechslungsreiche Vielfalt an Kuchen.
- ein ganz großer Dank geht an die Ministranten Gruppe aus Umkirch, die am Sonntag die Spielstraße durchgeführt haben, welche sehr gut bei Groß und Klein angenommen wurde.

Markt der Möglichkeiten

Beim Markt der Möglichkeiten am **18. Mai 2025** in der Turn- und Festhalle ist der Kleintierzuchtverein Umkirch mit einem Infostand dabei, hier haben Sie die Möglichkeiten den Kleintierzuchtverein Umkirch besser kennenzulernen und auch zum Gesprächsaustausch.

Und für alle haben Sie die Möglichkeit unsere Küken „live“ beim schlüpfen zu beobachten.

Der Kleintierzuchtverein freut sich auf ihren Besuch.



Schachclub Umkirch 1969

Am 18. Mai spielen die erste und zweite Mannschaft in Umkirch; die erste gegen SC Bräunlingen und die zweite gegen SK Freiburg West 6, Die dritte ist spielfrei und bereits vorzeitig aufgestiegen. Herzlichen Glückwunsch.

Unsere Trainingszeiten im Vereinsheim Umkirch, Hauptstraße 4:
Anfänger Jugendgruppe: donnerstags von 18.00 bis 19.00 Uhr
Fortgeschrittene Jugendgruppe: donnerstags von 18.00 bis 19.30 Uhr

Erwachsene: donnerstags von 19.30 bis 22 Uhr

Interessierte sind willkommen. Weitere Informationen unter:

<https://www.schachclub-umkirch.org>

Schach-AG in der Grundschule Umkirch: mittwochs von 14.30 bis 15.30 Uhr

Schach-AG in der Grundschule Hugstetten: mittwochs von 12.30 bis 13.15 Uhr (nur zur Info)

— SOZIALVERBAND



VdK Ortsverband

... March/Hochdorf/Umkirch

Terminvormerkung

Der VdK Ortsverband hat am **Sonntag, den 28. September 2025**, eine Mitgliederversammlung für alle Mitglieder aus March, Hochdorf und Umkirch in der Festhalle March-Buchheim, Sportplatzstraße. Diese Mitgliederversammlung ist verbunden mit einer Benefizveranstaltung zugunsten der Anschaffung zusätzlicher neuer Defibrillatoren in unserem Verbandsgebiet.

Diese Mitgliederversammlung wird eine der besonderen Art sein. Wir konnten hierzu eine interessante Gitarrenband mit insgesamt 11 Mitgliedern aus der Ortenau und dem Kreis Emmendingen gewinnen. Mehr hierzu möchten wir heute noch nicht erzählen.

Es soll an diesem Tag die Verbundenheit der VdK-Mitglieder gefördert werden, begleitet von einer besonderen Mischung aus Musik, in der viele Musikrichtungen wie Country, Rock, Pop, Schlager und Gospel vereint sind, damit viele Zuhörer erreicht werden.

Mit dem eingeworbenen Geld soll vor allem mindestens ein zusätzlicher Defibrillator angeschafft werden, und auch die Einwohner der sechs Ortschaften sollen über den Sinn dieser Defibrillatoren informiert werden. Jeden kann es treffen – oft, wenn man es am wenigsten erwartet –, dass das Herz plötzlich stehen bleibt. Vor allem bei Menschen, die sich über Gebühr belasten. Dann ist Eile geboten, denn dann zählt jede Minute. Der Bevölkerung ist in der Regel nicht bewusst, was in einem solchen Fall zu tun ist.

Hierzu werden wir auch fachkundige Personen zu dieser Veranstaltung hinzuziehen, um auf das Problem aufmerksam zu machen.

Manch einer hat nachts auch schon einmal einen Defi gesehen – auch in unseren Ortschaften gibt es welche, z. B. in March am Feuerwehrhaus. Hinzu werden Fachleute kommen, die darüber Bescheid wissen: Die „Region der Lebensretter“, das Deutsche Rote Kreuz u. a.

VfR-Umkirch e.V.

**Fußball - Volleyball - Tischtennis
Erwachsenengymnastik - Eltern-Kind-Turnen
Kinderturnen - Basketball**

Franz-Heitzler-Weg 2, 79224 Umkirch, Tel. 75 48

Homepage: <http://www.vfr-umkirch.de>

eMail: info@vfr-umkirch.de



Einladung zur Generalversammlung 2025 des VfR Umkirch e. V.

Die diesjährige Generalversammlung des VfR Umkirch e. V. findet am Freitag, den **16. Mai 2025 um 19:30 Uhr** im Clubheim Umkirch, Mundenhofer Weg statt. Anträge für die Generalversammlung sind spätestens drei Tage vor der Versammlung bei einem Mitglied des Vorstands in schriftlicher Form abzugeben.

Tagesordnung

1. Begrüßung und Feststellung der Tagesordnung
2. Totenehrung

3. Genehmigung des Protokolls der letzten Jahreshauptversammlung
4. Berichte der Abteilungen (Berichtsheft digital)
5. Bericht des Vorstands
6. Jahresbericht des Vorstand Finanzen
7. Bericht der Kassenprüfer
8. Ehrungen
9. Anträge
10. Entlastung des Vorstands
- PAUSE
11. Feststellung der anwesenden wahlberechtigten Mitglieder
12. Wahl eines Wahlleiters
13. Vorstandswahlen
 - Wahl des Vorstand Sportstätten (auf 2 Jahre)
 - Wahl des Vorstand Jugend (auf 2 Jahre)
 - Wahl der Abteilungsleiter
 - En-bloc-Wahl der Beisitzer
 - Wahl der Kassenprüfer
 - Wahl des Mitgliedswarts
14. Dank an verdiente Vereinsmitarbeiter und ausscheidende Vorstandsmitglieder
15. Verschiedenes

Die Tagesordnung mit den Unterlagen findet sich auch auf der Homepage des VFR Umkirch unter vfr-umkirch.de.

Der Vorstand

Einladung zum Mädchen-Fußballtraining beim VFR Umkirch!

Hallo Mädels!

Habt ihr Lust, Fußball zu spielen, euch auszupeinern und dabei jede Menge Spaß zu haben? Dann kommt zu unserem Mädchen-Fußballtraining!

Wann: Ab 16.5.25 jeden Freitag (Mai - Ende September)

Uhrzeit: 17:30 - 18:30 Uhr

Wo: Rasenplatz VFR Umkirch

Wer: Alle fußballbegeisterten Mädchen ab 8-12 – egal ob Anfängerin oder Profi!

Was ihr braucht: Sportkleidung, Sportschuhe, Trinkflasche – und gute Laune!

Interessierte bitten wir, sich unter folgender Mailadresse anzumelden: vorstand-jugend@vfr-umkirch.de

Wir freuen uns auf euch!



VfR-Abteilung Volleyball

Jugend U12 (Jg 2014 und jünger) Südbadische Meisterschaft

Am Samstag spielen die VfR-Mädchen in Schwenningen die Südbadische Meisterschaft U12 (3 gegen 3). Qualifiziert sind neben

dem VfR Umkirch 11 Mannschaften aus Südbaden. Wir drücken die Daumen.

**Samstag, 17.5.2025 11 Uhr Deutenberghalle 1 + 2
VS-Schwenningen
Südbadische Meisterschaft U12 Mädchen**



SONSTIGES

Gemeinde Ihringen
79241 Ihringen



Die Gemeinde Ihringen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n:

Pädagogische Fachkraft für den Ü3-Bereich
mit einem Beschäftigungsumfang von 70 bis 100 %

Pädagogische Zusatzkraft für den Ü3-Bereich
mit einem Beschäftigungsumfang von 70 bis 100 %

Ausbildungsplatz für eine PiA-Ausbildung (m/w/d)
mit einem Beschäftigungsumfang von 100 %

FSJ-Stelle (Freiwilliges Soziales Jahr) (M/W/D) für den Kindergarten St. Josef
mit einem Beschäftigungsumfang von 100 %

Nähere Informationen zu der Ausschreibung finden Sie unter www.lhringen.de/jobs oder unter nebenstehendem QR-Code.



NABU Freiburg mit Infostand auf dem Hoffest der Dachswanger Mühle, Umkirch, am Sonntag, 25. Mai 2025



Mit einem Infostand ist der NABU Freiburg auf dem Hoffest des Bioland-Betriebs "Dachswanger Mühle" von **11:00 bis 18:00 Uhr** vertreten.

Wir beraten Sie gerne zu wichtigen Naturschutzthemen wie Schwalbenschutz, Wildbienen und Vogelschlag an Glasscheiben. Außerdem stellen wir Ihnen neue Projekte vor, darunter das „Blühende Band Tuniberg“, das zur Förderung der Biodiversität in der Region beiträgt.

Besuchen Sie uns am NABU-Stand und erfahren Sie, wie Sie aktiv zum Schutz unserer heimischen Tier- und Pflanzenwelt beitragen können!

Der NABU steht für Natur-, Arten-, Biotop-, und Umweltschutz.

Ende des redaktionellen Teils



SESAM-TEIGTASCHEN MIT EINER FÜLLUNG AUS GORGONZOLA, SPARGEL UND SAUERAMPFER & SALAT VON SPARGEL AN KAREMELL-PAPRIKA-CHILI-INGWER-TOMATEN MIT TROPISCHEM DRESSING

ZUTATEN

SESAM-TEIGTASCHEN MIT EINER FÜLLUNG AUS GORGONZOLA, SPARGEL UND SAUERAMPFER (12 Stück)

TEIG (500 g Teig)
250 g Weizenmehl
250 g Maismehl
100 ml Wasser
4 Prisen Salz
200 g kalte Butter
2 Eigelb
60 g Sesam
2 Eigelb zum Bepinseln
FÜLLUNG
250 g Gorgonzola-Käse
600 g Weißer Spargel
3 EL Olivenöl
6 Cocktailtomaten, gewaschen, halbiert
1 kleine Knoblauchzehe, geschält, gerieben
1 EL Olivenöl
250 g Sauerampfer, gewaschen
Salz, Pfeffer aus der Mühle
2 Eigelb

SALAT VON SPARGEL AN KAREMELL-PAPRIKA-CHILI-INGWER-TOMATEN MIT TROPISCHEM DRESSING (4 Portionen)

DRESSING
5 EL Olivenöl
2 Limetten, davon der Abrieb und der Saft + 1 Limette, davon nur der Saft
1 TL Ingwer, fein geraspelt
½ - 1 EL Apfelessig
1 EL Ahornsirup
Salz, Pfeffer aus der Mühle
SALAT
300 g Weißer Spargel, gewaschen
300 g Grüner Spargel
2 - 3 EL Olivenöl
1 kleine Knoblauchzehe, geschält, gerieben
Salz/Pfeffer aus der Mühle
1 ½ - 2 EL Olivenöl
12 kleine Cocktailtomaten, gewaschen
½ rote Paprika, entkernt, in feine Ringe geschnitten
½ rote Chili, entkernt, in feine Ringe geschnitten
½ TL Ingwer, geschält, fein geraspelt
1 TL Brauner Zucker

ZUBEREITUNG

SESAM-TEIGTASCHEN MIT EINER FÜLLUNG AUS GORGONZOLA, SPARGEL UND SAUERAMPFER:

Für den TEIG beide Mehlsorten auf einer Arbeitsplatte anhäufen. In die Mitte eine Mulde drücken und in diese Wasser und Salz geben, an den Mehland rundherum Butterflöckchen legen. Alles langsam mit den Fingerspitzen verkneten. Eigelb zufügen und weiter zügig miteinander verkneten. Aus dem Teig eine Kugel formen, diese in Frischhaltefolie einpacken und gut 1,5 Stunden im Kühlschrank ruhen lassen. Anschließend Backofen auf 190°C Ober-/Unterhitze (Umluft: 170°C) vorheizen. Zwei Backbleche mit Backpapier auslegen. Für die FÜLLUNG den Gorgonzola in 12 gleich große Würfel schneiden. Untere holzige Enden der Spargel abschneiden. Das untere Drittel der Stangen schälen und schräg in ca. 5 – 6 cm große Stücke schneiden. Öl in einer Pfanne erhitzen und die Spargelstücke ca. 3 Min. darin andünsten, Tomaten und Knoblauch zufügen, weitere 2 Min. andünsten; herausnehmen. In der Pfanne nochmals Öl erhitzen und den Sauerampfer 3 Min. andünsten, ausdrücken und ebenfalls beiseite stellen. Den vorbereiteten Mürbteig auf einer bemehlten Arbeitsplatte dünn ausrollen. Sesam darauf verteilen und mit dem Nudelholz in den Teig einarbeiten. Den Teig halbieren und beide Hälften vorsichtig umdrehen. Mit dem oberen Rand eines Glases (ca. Ø 12 cm) 6 Kreise aus jeder Teighälfte ausstechen (so dass nun insgesamt 12 Kreise). Spargelstückchen auf jeweils die untere Hälfte des Kreises legen, darauf den Sauerampfer, obendrauf kommt je 1 Gorgonzola-Würfel. Die obere Hälfte des Teiges jeweils über die Füllung klappen. Rand mit den Fingern und den Zinken einer Gabel kräftig festdrücken. Teigtaschen auf beide Bleche verteilen, mit Eigelb bepseln. Im Ofen (180°C Ober-/Unterhitze/Umluft: 160°C) ca. 20 Min. backen.

SALAT VON SPARGEL AN KAREMELL-PAPRIKA-CHILI-INGWER-TOMATEN MIT TROPISCHEM DRESSING:

Für die SALATSAUCE alle Zutaten miteinander gut verrühren und abschmecken. Beiseite stellen. Nun zur FÜLLUNG: Spargel waschen, untere Enden abschneiden. Das untere Drittel des Weißes Spargels schälen, beim Grünen Spargel entfällt dieser Schritt. Die Stangen jeweils schräg in ca. 5 cm große Stücke schneiden. Das Öl in einer beschichteten Pfanne erhitzen. Erst den Weißes Spargel 2 Minuten leicht andünsten, dann den Grünen Spargel ebenfalls hineingeben und beide Spargelsorten zusammen mit Knoblauch nochmals ca. 4 Min. andünsten, mit Salz/Pfeffer würzen. Völlig abkühlen lassen. Spargel auf 4 Glstellern verteilen. In der Pfanne neues Öl erhitzen, Tomaten, Paprika, Chili und Ingwer hineingeben, Zucker ebenfalls. Das Ganze ca. 5 Min. karamellisieren; mit Salz und Pfeffer abschmecken. Paprika-Chili-Ingwer-Tomaten sofort auf dem Spargel in den Glstellern verteilen, das Dressing darüber träufeln und umgehend servieren.

TIPPS & TRICKS

Selbstverständlich kann man auch in einem Arbeitsgang den Spargel schälen und schräg in Stücke schneiden. Wir haben unser Rezept zweigeteilt, falls eine Leserin oder ein Leser nur die Teigtaschen oder lediglich den Salat zubereiten möchte. Den Teig zwar dünn ausrollen, aber nicht zu fein, sonst reißt er beim Backen ein. Die Füllung gewinnt noch mehr Geschmacksaroma, wenn sie am Vortag zubereitet und abgedeckt über Nacht im Kühlschrank aufbewahrt wird. Restliche Teigtaschen kann man einfrieren.

[illegible]

PRIMOVERLAG
Heimat, Deine Blättle.



Schwarzwald Küche

✓ bewerbung@kramer-schwarzwald.de
✓ WhatsApp: 07665 94 52 20
✓ komm einfach vorbei & lerne uns kennen

Versand/Logistikmitarbeiter (m/w/d)

Warenannahme • Verpacken • Versenden • Lagerorganisation
Arbeitsbeginn 5 Uhr - du bist mobil
Hansefit & Job-Rad nach der Probezeit

Kramer GmbH • GE Umkirch • kramer-schwarzwald.de



Schwarzwald Küche

✓ bewerbung@kramer-schwarzwald.de
✓ WhatsApp: 07665 94 52 20
✓ komm einfach vorbei & lerne uns kennen

Produktionshelfer (m/w/d)
für Herstellung frischer Lebensmittel

Produktion • Salzkerei • Verpackung
Arbeitsbeginn 5 Uhr - du bist mobil
Hansefit & Job-Rad nach der Probezeit

Kramer GmbH • GE Umkirch • kramer-schwarzwald.de

frischer Spargel!

Täglich frische Erdbeeren!



Jetzt zum Kaufen & Selbstpflücken.
Täglich von 8.00-20.00 h,
auch Samstag & Sonntag.

Harald Wochner • Merdingen (Aussiedlerhof)
Wasenweiler Straße 1 • Tel. 07668-95 16 77
M. 0172 620 852 9 • www.wochner-landfrisch.de



Schwarzwald Küche

✓ bewerbung@kramer-schwarzwald.de
✓ WhatsApp: 07665 94 52 20
✓ komm einfach vorbei & lerne uns kennen

Servicekraft/Verkäufer (m/w/d)

TZ ab 25 Std./Woche oder Vollzeit
Arbeitszeit: Mo. – Sa. 6 – 15 Uhr, nach Plan
Tolles Team | Hansefit | Job-Rad
KFZ zur privaten Nutzung nach der Probezeit

Kramer GmbH • GE Umkirch • kramer-schwarzwald.de



Wir bringen den Stein in Form

- GRABMALE
- WASCHTISCHE
- DUSCHTASSEN
- WAND-VERKLEIDUNGEN
- KÜCHEN-ARBEITSPLATTEN
- RESTAURATION
- BRUNNEN

79232 March-Hugstetten Am Bahnhof 12 Tel. 07665-1348
79111 Freiburg-St. Georgen Sarahof 4 Tel. 0761-4706966

www.steininform.de

Über 25 Jahre
Hausgeräte – Kundendienst
Tel. 07665-9390187

Günstiger Stundensatz, KFZ-Pauschale nur 10,- Euro

Inh. Michael Göhrig
Eschenweg 3 • 79232 March
Tel. 07665 - 9 39 01 87
info@hartmannundblust.de
www.hartmannundblust.de

Verkauf – Beratung – Service
AEG & Miele Vertragshändler
Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate



Wir, 2 Sozialpädagoginnen im Ruhestand (dt/ch),
freundlich und ruhig, suchen mit unserer Katze (14 J.), ein neues Zuhause in Freiburg und Umland mit guter Anbindung an ÖPNV.
Eine **3-4-Zimmer-Wohnung**, gerne mit Balkon,
bis 1.300 € warm, kein EG.
Wir freuen uns auf Zuschriften unter:
neue_wohnung.17@gmx.de

Wir suchen zum baldmöglichsten Zeitpunkt **Mitarbeiter/in (M/W/D)**, stundenweise nach Absprache, zur Unterstützung der Fertigung Elektronik. Flexibel, zuverlässig.

Technotronic Umkirch
E-Mail: e.reif@technotronic.de
Tel.: 07665-51010, Edith Reif

Schon alles im Kasten?
Jetzt Beet- und Balkonpflanzen setzen
Tomaten-, Paprika- und weitere Gemüsesetzlinge





Mo.-Fr. 8-12 Uhr & 14-18 Uhr
Sa. 8-12 Uhr
Kirchgasse 27 - 79291 Merdingen
07668-219 | [blumenbaermann](https://www.blumenbaermann.de)
www.gaertnerei-baermann.de

Gärtnerei Bärmann
BLUMENFACHGESCHÄFT



Wir sind Tag und Nacht erreichbar



Meier Bestattungen

79288 Gottenheim
Carl-Frey-Str. 7
07665 / 7982

Handy 0171 / 99 73 213
info@meier-bestattungen.de
www.meier-bestattungen.de

79268 Bötzingen
Hauptstr. 36
07663 / 2387



Frühlings- aktion

4 Anzeigen bezahlen
+ 2 kostenlos dazu!

Starten Sie kraftvoll in die Frühlings- und Sommerzeit mit unserer attraktiven Aktion für Ihre Werbeanzeigen!

**Für einen begrenzten Zeitraum erhalten Sie
6 Anzeigen zum Preis von 4 – das sind gleich
2 Anzeigen völlig kostenlos!**

Vorteile für Sie:

- **Mehr Sichtbarkeit:**
Maximieren Sie Ihre Reichweite, ohne zusätzliche Kosten.
- **Kostensparnis:**
Werben Sie effektiv und schonen Sie gleichzeitig Ihr Budget.
- **Perfekter Saisonstart:**
Nutzen Sie die Frühlings- und Sommermonate, um Ihre Angebote, Events oder Kampagnen sichtbar zu machen.

So funktioniert's:

1. **Buchen Sie 6 Anzeigen** in unserem System.
2. **Erhalten Sie die 2 kostengünstigsten Anzeigen kostenlos** dazu.
3. **Profitieren Sie von insgesamt 6 Anzeigen, die Ihre Zielgruppe erreichen.**

**Unsere Aktion ist gültig von
KW 16 bis einschließlich KW 26
(14.04. bis 27.06.2025)**

**Nutzen Sie die Gelegenheit und platzieren Sie Ihre Werbebotschaft zur besten
Jahreszeit! Bei Fragen zur Buchung sind wir jederzeit für Sie da.
Gemeinsam sorgen wir für eine erfolgreiche Frühlings- und Sommersaison!**

BEDINGUNGEN DER AKTION:

- Es gelten unsere **AGB** (siehe www.primo-stockach.de) und die aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen.
- **Anzeigenvorlagen (Druckunterlagen):** Bitte bis donnerstags, 9 Uhr der Vorwoche einreichen.
- **Zahlungsmethoden:** Nur mit erteilter Abbuchungserlaubnis. Andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen.
- **Bestehende Vereinbarungen:** Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind für diese Aktion außer Kraft gesetzt. Das mm-Volumen wird jedoch Ihrem Abschluss gutgeschrieben.
- **Farbzuschläge:** Nicht rabattfähig.
- **Aktionszeitraum:** Alle Anzeigen müssen innerhalb des Aktionszeitraums geschaltet werden.
- **Aktionscode:** Bitte geben Sie bei der Anzeigenbestellung den Code **P-2025-02** an.

LANDMANN



Erntefrischer Tuniberg

Bio-Spargel

Bester Geschmack, gewachsen auf über 145 Mio. Jahre altem Jurakalkgestein, am Rande unserer Weinberge auf Löss Terroir. Idealer Begleiter zu unseren „Bioland Qualitäts-Gute-Weinen“.

Öffnungszeiten Hofladen:
Montag - Freitag von 8-12 und 13-18 Uhr
Samstag von 8-16.30 Uhr
Sonntag geschlossen.
Auch beim Gemüse- Lädlele Umkirch

Weingut Landmann
Inh. Jürgen Landmann
Umkircher Str. 29
79112 Freiburg-Waltershofen
Tel.: 07665 / 6756
Fax.: 07665 / 5194
info@weingut-landmann.de
www.weingut-landmann.de

FREIBURG



**FOTOSTUDIO
TUNIBERG**

- Passbilder
- Bewerbungsfotos
- Foto-Druckservice

Alte Breisacher Str. 18 // 79112 Freiburg-Tiengen // Tel. 07664 4040744
www.fotostudio-tuniberg.de

Direkt
Termin
vereinbaren

SUCHE EIGENTUMSWOHNUNG VON PRIVAT
Direkter Ankauf von Privat.
Tel. 07634 350 9866

WICHTIGE INFORMATION

Vorgezogener Anzeigenschluss

KW 22 Christi Himmelfahrt

BITTE BEACHTEN! Ihre Anzeige soll in KW 22 erscheinen? Dann buchen Sie einen Tag früher!

Aufgrund von **Christi Himmelfahrt, 29. Mai 2025** ändert sich der Anzeigenschluss wie folgt:

Anzeigenschluss Montag → Freitag in der Vorwoche 9 Uhr

Anzeigenschluss Dienstag → Montag 9 Uhr

Anzeigenschluss Mittwoch → Dienstag 9 Uhr

Bei Kombinationen und Landkreisen muss Ihre Anzeige für KW 22 spätestens am Freitag, 23. Mai 2025 im Verlag eingehen.



PRIMO
Verlag | Druck | Service

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
07771 9317-11
anzeigen@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

PRIMO-RÄTSELSPASS



SILBENRÄTSEL

Aus den Silben auf - aus - be - be - ben - bens - bie - de - de - de - di - dig - dol - er - fen - floe - gast - ge - ge - gend - gra - grund - heil - hes - heu - ho - hoe - hoer - in - kal - kes - kom - ku - kun - le - le - lie - lo - mann - met - moe - ne - nen - nie - nig - not - on - on - po - ren - ren - rer - rhein - schaeft - schaft - schen - scher - schnup - schuh - sel - sen - si - si - sitz - staen - steu - sub - ten - ti - ti - ti - tisch - trei - ven - ver - wen - zahn - zieh

sind 21 Wörter zu bilden, deren fünfte Buchstaben, von unten nach oben gelesen, und zehnte Buchstaben, von oben nach unten gelesen, ein brasilianisches Sprichwort ergeben.

1. vergrößerbare Möbelstück

2. Immobilie

3. für die Existenz wichtig

4. großes Kornlager

5. nützliches Insekt

6. berechnen

7. Rebell

8. Wirtschaftsunterstützung

9. deutsches Weinbaugebiet

10. Besucher einer Vorlesung

11. Musikstück

12. Wasserkochtopf

13. überbacken

14. Finanzamt

15. Fachhandelsbetrieb

16. Gemüt, Psyche

17. übersetzen

18. reich, begütert

19. Gebiet der Medizin

20. allergische Erkrankung

21. Sportteam

Lösung: 1. Ausziehtisch, 2. Grundbesitz, 3. lebensnotwendig, 4. Getreidesilo, 5. Honigbiene, 6. kalkulieren, 7. Aufstaeandischer, 8. Subvention, 9. Rheinheessen, 10. Gasthoerer, 11. Komposition, 12. Floetenkessel, 13. gratinieren, 14. Steuerbehoerde, 15. schnupgeschaeft, 16. Innenleben, 17. dolmetschen, 18. vermoegend, 19. Zahnheilkunde, 20. Hueschnupfen, 21. Mannschaft – „Schoenheit ohne Tugend ist wie eine Rose ohne Duft“.



Adalbert Faller
Bestattungsinstitut

Seit über 100 Jahren gestalten wir Abschiede durch neutrale Räume und viel Zeit, mit hoher Kompetenz und Zuneigung. Auf möglichst umweltfreundliche Weise - so wie die meisten Ihr Leben geführt haben.

www.natuerlich-faller.de

Natürlich Faller-Heudorf
Dorfstraße 20
79232 March-Hugstetten

Tel.: 07665 / 13 07
Fax: 07665 / 28 25
info@natuerlich-faller.de

Photovoltaik vom Fachmann!

Energiekosten senken
und die Umwelt schonen



- individuelle Fachberatung
- fachgerechte Montage
- Planung & Projektierung
- Verkauf



Elektro Reber GmbH

Offenburger Str. 8 | 79341 Kenzingen
Tel. 07644/1533
info@elektrohaus-reber.de

hagios elektronik design
hagios Electronic Anlagen GmbH · 07665 6969 · www.hagios.de

KUNST.MARKT.GENUSS.
mit Regionalmarkt zum Stadtjubiläum,
24. & 25. Mai 2025, 11-18 Uhr, Vogtsburg-Burkheim
☎ 07662 94011 · kunstmarktgenuss.de

gardenen mehler
böden · polsterei · sonnenschutz
Leinenweberstr. 8
Freiburg - Hochdorf
Telefon: 0761 / 16003
www.mehler-wohnamiente.de

1KOMMA5°
FREIBURG

Besuchen und
500 €
Rabatt sichern

**LIVE INFORMIEREN
RUND UM SOLAR
UND WÄRMEPUMPE**

Wir beraten kostenfrei zu Solaranlage,
Wärmepumpe, dynamischem Stromtarif
und Energiemanager

Unsere nächsten Info-Sessions „Solar & Wärme“
Dienstag 20.05. | Mittwoch 04.06. | Mittwoch 18.06.

Uhrzeit: 18:00 Uhr

Adresse: 1KOMMA5° Freiburg GmbH
79108 Freiburg, Siemensstraße 4

**HIER ANMELDEN ODER
EINFACH VORBEIKOMMEN!**



1K5-freiburg.de

MOBILITÄT FÜR JUNG UND ALT

>> Diesel oder Elektro

>> Große Auswahl



+ Ab 15 Jahren
Leichtauto fahren



+ Führerscheinfrei
deutscher Hersteller

LEICHTMOBILE GMBH & CO. KG
TULLASTRASSE 6, 79341 KENZINGEN
TEL: 07644 9217921, WWW.LEICHTMOBILE.DE



stein + form gruppe

stein+form freiburg
79106 Freiburg 0761 5034888

stein+form wonaschek
79189 Bad Krozingen 07633 12163

stein+form hellstern
79249 Merzhausen 0176 82349719

stein+form DIE BLUME
79224 Umkirch 0157 78909066

www.stein-form.de info@stein-form.de

**Grabmale | Restaurierung | Natursteinarbeiten
Bildhauerei | Fassadenreinigung | Graffiti-entfernung**